

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

S/15571  
24 January 1983  
RUSSIAN  
ORIGINAL: SPANISH

ПИСЬМО ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО  
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ГОНДУРАСА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 24 ЯНВАРЯ 1983 ГОДА НА ИМЯ  
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь довести до Вашего сведения, что Постоянное представительство Гондураса при Организации Объединенных Наций получило Документ № 05I DESM от Его Превосходительства г-на министра иностранных дел нашей страны д-ра Эдгардо Пас Барники, адресованное на Ваше имя, в котором говорится следующее:

"Документ № 05I DESM, Тегусигальпа, Ц.Д. 21 января 1983 года.

Его Превосходительству г-ну М. Атсу-Коффи Амега, послу Республики Того, Председателю Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк.

Г-н Председатель

Имею честь обратиться к Вашему Превосходительству по поводу разоблачений, с которыми выступило правительство Никарагуа на Совете Безопасности Организации Объединенных Наций в связи с совместными маневрами, которые в ближайшем будущем состоятся в Гондурасе.

Хочу сообщить Вашему Превосходительству, что правительство Гондураса, руководствуясь своей в высшей степени миролюбивой позицией, предложило правительству Никарагуа, а также другим правительствам центральноамериканского региона и Панамы направить наблюдателей для присутствия на упомянутых маневрах, единственной целью которых является техническая подготовка вооруженных сил Гондураса.

В подтверждение вышесказанного препровождаю Вашему Превосходительству официальную ноту о приглашении, которую правительство Гондураса направило правительству Никарагуа через посредство г-на министра иностранных дел этой страны д-ра Мигеля д'Эското.

Пользуюсь возможностью выразить Вашему Превосходительству свое самое глубокое уважение.

Эдгардо Пас БАРНИКА  
Министр иностранных дел

Документ № 034 DSM. Тегусигальпа, Ц.Д. 17 января 1983 года.

Его Превосходительству д-ру Дону Мигелю д'Эското Б.,  
Министру иностранных дел,  
Манагуа, Никарагуа.

Имею честь, г-н Министр, обратиться к Вашему Превосходительству с тем, чтобы довести до сведения Вашего высокого правительства, что с 6 по 10 февраля этого года на территории Гондураса в районе Ла Москития состоятся с участием сухопутных войск, военно-воздушных и военно-морских сил Гондураса и Соединенных Штатов совместные маневры технического характера.

Целью указанных совместных маневров является исключительно техническая подготовка наших вооруженных сил и это ни в коей мере не должно вызывать у Вашего высокого правительства никаких опасений, поскольку позиция Гондураса заключается в неизменном уважении суверенитета и территориальной целостности государств и в проведении миролюбивой политики, основывающейся на взаимном уважении и на священных принципах международного сообщества, таких, как невмешательство и самоопределение народов.

С тем чтобы правительство Вашего Превосходительства смогло на месте убедиться в наличии указанных целей, правительство Гондураса предлагает правительству Никарагуа направить наблюдателя для присутствия на данных маневрах.

Пользуюсь возможностью выразить Вашему Превосходительству свое глубокое уважение.

Эдгардо Пас БАРНИКА  
Министр иностранных дел".

Буду весьма признателен Вам, г-н Председатель, за распространение этого письма в качестве документа Совета Безопасности.

Франсиско Дарио ЛОБО  
Временный поверенный в делах

-----